

Rozważania Biblijne – 18 czerwca 2023



Pierwsze czytanie – z Księgi Wyjścia 19, 2- 6

Wyruszyli z Refidim, a po przybyciu na pustynię Synaj rozbili obóz na pustyni. Izrael obozował tam naprzeciw góry. Mojżesz wstąpił wtedy do Boga, a Pan zawołał na niego z góry i powiedział: «Tak powiesz domowi Jakuba i to oznajmisz Izraelitom: Wyście widzieli, co uczyniłem Egipcjowi, jak niosłem was na skrzydłach orlich i przywiodłem was do Mnie. Teraz jeśli pilnie słuchać będziecie głosu mego i strzec mojego przymierza, będziecie szczególną moją własnością pośród wszystkich narodów, gdyż do Mnie należy cała ziemia. Lecz wy będziecie Mi królestwem kapłanów i ludem świętym.

Jestemy na Synaju, wkrótce Bog zawrze tu Przymierze ze swoim ludem. To Przymierze połączy na zawsze Boga wszechświata z małym ludem Izraela. Moznaby nazwać go najważniejszym traktatem pokojowym w historii ludzkości.

«Wyście widzieli, co uczyniłem Egipcjowi, jak niosłem was na skrzydłach orlich i przywiodłem was do Mnie. »

- Słowa te są jakby prologiem, wprowadzeniem do Przymierza.

- *«Na pustej ziemi go znalazł, na pustkowiu, wśród dzikiego wycia, opiekował się nim i pouczał, strzegł jak żrenicy oka. Jak orzeł, co gniazdo swoje ożywia, nad pisklętami swoimi krąży, rozwija swe skrzydła i bierze je, na sobie samym je nosi. » (Pwt 32, 10-11)*
- Bog zawierając Przymierze nie chce uczynić Izraela swoim niewolnikiem ale chce go nauczyć, by jak orzeł rozwijał własne skrzydła... On jest Bogiem, który wyzwala człowieka i wychowuje go do życia w wolności. Pragnie bowiem, by Przymierze dokonywało się w relacji ufności i zaufania. Doświadczenie wolności w relacji z Bogiem jest podstawą relacji zaufania, niezbędnej w życiu w Przymierzu.

« Teraz jeśli pilnie słuchać będziecie głosu mego i strzec mojego przymierza, będziecie szczególną moją własnością pośród wszystkich narodów, gdyż do Mnie należy cała ziemia. »

- To wybranie ludu Izraela jest powodem nieustannego zachwytu, pełnego pokory:

- *« On sam nas stworzył, my Jego własnością, jesteśmy Jego ludem, owcami Jego pastwiska. »*
- *« Pan wybrał was i znalazł upodobanie w was nie dlatego, że liczebnie przewyższacie wszystkie narody, gdyż ze wszystkich narodów jesteście najmniejszym, lecz ponieważ Pan was umiłował i chce dochować przysięgi danej waszym przodkom. Wyprowadził was mocną ręką i wybawił was z domu niewoli z ręki faraona, króla egipskiego. » (Pwt 7, 7-8)*

« wy będziecie Mi królestwem kapłanów i ludem świętym »

- To znaczy : *bedziecie Mi konsekrowani, poswieceni.*
- *«Powiedz Izraelitom, niech sobie zrobią frędzle na krajach swoich szat, oni i ich potomstwo, i do każdej frędzli użyją sznurka z fioletowej purpury. Dla was będą te frędzle, a gdy na nie spojrzycie, przypomnicie sobie wszystkie przykazania Pana, aby je wypełnić... » (Lb 15, 37-38)*
 - *« Wy zaś jesteście wybranym plemieniem, królewskim kapłaństwem, narodem świętym, ludem [Bogu] na własność przeznaczonym, abyście ogłaszali dzieła potęgi Tego, który was wezwał z ciemności do przedziwnego swojego światła, wy, którzyście byli nie-ludem, teraz zaś jesteście ludem Bożym, którzyście nie dostąpili miłosierdzia, teraz zaś jako ci, którzy miłosierdzia doznali. » (1P 2,9)*
- Cały naród wybrany jest ludem kapłanskim. Sobór Watykański II podjął ten temat mówiąc o kapłanstwie wszystkich ochrzczonych.

Pasalm 100, 1-3, 5

*Wykrzykujcie na cześć Pana, wszystkie ziemie;
służcie Panu z weselem!
Wśród okrzyków radości stawajcie przed Nim!*

*Wiedźcie, że Pan jest Bogiem:
On sam nas stworzył, my Jego własnością,
jesteśmy Jego ludem, owcami Jego pastwiska.*

*Albowiem dobry jest Pan,
łaskawość Jego trwa na wieki,
a wierność Jego przez pokolenia.*

- Spiewany dziś psalm został skomponowany w konkretnym celu: do spiewania w czasie składania ofiary dziękczynnej. Jest krótki ale każda jego linia nawiązuje do historii narodu wybranego i jego wiary.
- Centrum wiary i modlitwy narodu wybranego jest prawda : « Bog nas wyzwolił i zawarł z nami Przymierze ».

“Wykrzykujcie na cześć Pana, wszystkie ziemie”

- W tekście hebrajskim słowo *Pan* jest zapisane tetagramem YHWH. Bog objawił Swoje Imię Mojżeszowi:
 - *“Mojżesz zaś rzekł Bogu: «Oto pójdę do Izraelitów i powiem im: Bóg ojców naszych posłał mię do was. Lecz gdy oni mnie zapytają, jakie jest Jego imię, to cóż im mam powiedzieć?» Odpowiedział Bóg Mojżeszowi: «JESTEM, KTÓRY JESTEM». I dodał: «Tak powiesz synom Izraela: JESTEM posłał mnie do was». Mówił dalej Bóg do Mojżesza: «Tak powiesz Izraelitom: "JESTEM, Bóg ojców waszych, Bóg Abrahama, Bóg Izaaka i Bóg Jakuba posłał mnie do was. To jest imię moje na wieki i to jest moje zawołanie na najdalsze pokolenia.” (Wyj 3, 13-15)*

Słowo przetłumaczone na polski jako **wykrzykujcie**, w oryginale jest słowem używanym tylko do wyrażenia sytuacji szczególnie ważnych, na przykład w dniu sakry nowego króla. Użyte w psalmie 100 podkreśla, że prawdziwym królem jest sam Bog.

“służcie Panu z weselem”

- Od czasu niewoli egipskiej Żydzi nazywają Egipt “domem niewoli, domem przymusowego służenia najeźdźcy”. Od wyzwolenia z tej niewoli naród wybrany zaczyna rozumieć, że słowo “służyć” może też być wolnym wyborem. Służenie Bogu jest wolnym wyborem każdego, im bardziej świadomym tym bardziej radosnym.

« Wiedźcie, że Pan jest Bogiem »

- Inaczej tłumaczyć z hebrajskiego : « **Uznajcie, że Pan jest Bogiem** ».
- Słowa te nawiązują do żydowskiego wyznania wiary « Szema Izrael ».

Szema Jisrael (hebr. שמע ישראל – „Słuchaj, Izraelu”) – jedna z dwóch najważniejszych, obok *Amidy*, modlitw w judaizmie. Składa się z biblijnych fragmentów: Pwt 6, 4-9; Pwt 11, 13-21; Lb 15, 37-41.

„Słuchaj, Izraelu, Pan jest naszym Bogiem – Panem jedynym. Będziesz miłował Pana, Boga twojego, z całego swego serca, z całej duszy swojej, ze wszystkich sił swoich. niech pozostaną w twym sercu te słowa, które ja ci dziś nakazuję. Wpoisz je swoim synom, będziesz o nich mówił przebywając w domu, w czasie podróży, kładąc się spać i wstając ze snu. Przywiążesz je do twojej ręki jako znak. Niech one ci będą ozdobą przed oczami. Wypisz je na odrzwiach swojego domu i na twoich bramach....”

“On sam nas stworzył, my Jego własnością, jesteśmy Jego ludem, owcami Jego pastwiska. “

- Słowa te nawiązują do wyzwolenia z Egiptu. Bog Jedyny zmienił ich życie z niewolników na ludzi wolnych. “Szema Izrael” nie mówi o Bogu Stworzycielu ale o Bogu Wyzwolicielu.
- Starotestamentalna, biblijna refleksja o Stworzeniu świata zaczęła pojawiać się dopiero po wyzwoleniu narodu wybranego z Egiptu. Jest ona przeniknięta wiarą w Boga Wyzwolicieła.

“Albowiem dobry jest Pan, łaskawość Jego trwa na wieki, a wierność Jego przez pokolenia.”

- Są to słowa refrenu psalmu 136, w całości poświęconemu Bożemu dziełu wyzwolenia z Egiptu. W innych tłumaczeniach z hebrajskiego słowo *wiernosc* jest zastąpione słowem *Miłość*.

POLSKA MISJA KATOLICKA
MI



STRASBOURG

- **Polska Misja Katolicka w Strasburgu**
- **ks. Ryszard Górski**
- 📍 **Parafia Notre Dame de Lourdes**

9, rue du Hohwald 67000 Strasbourg

☎ **+33 3 88 32 31 60**